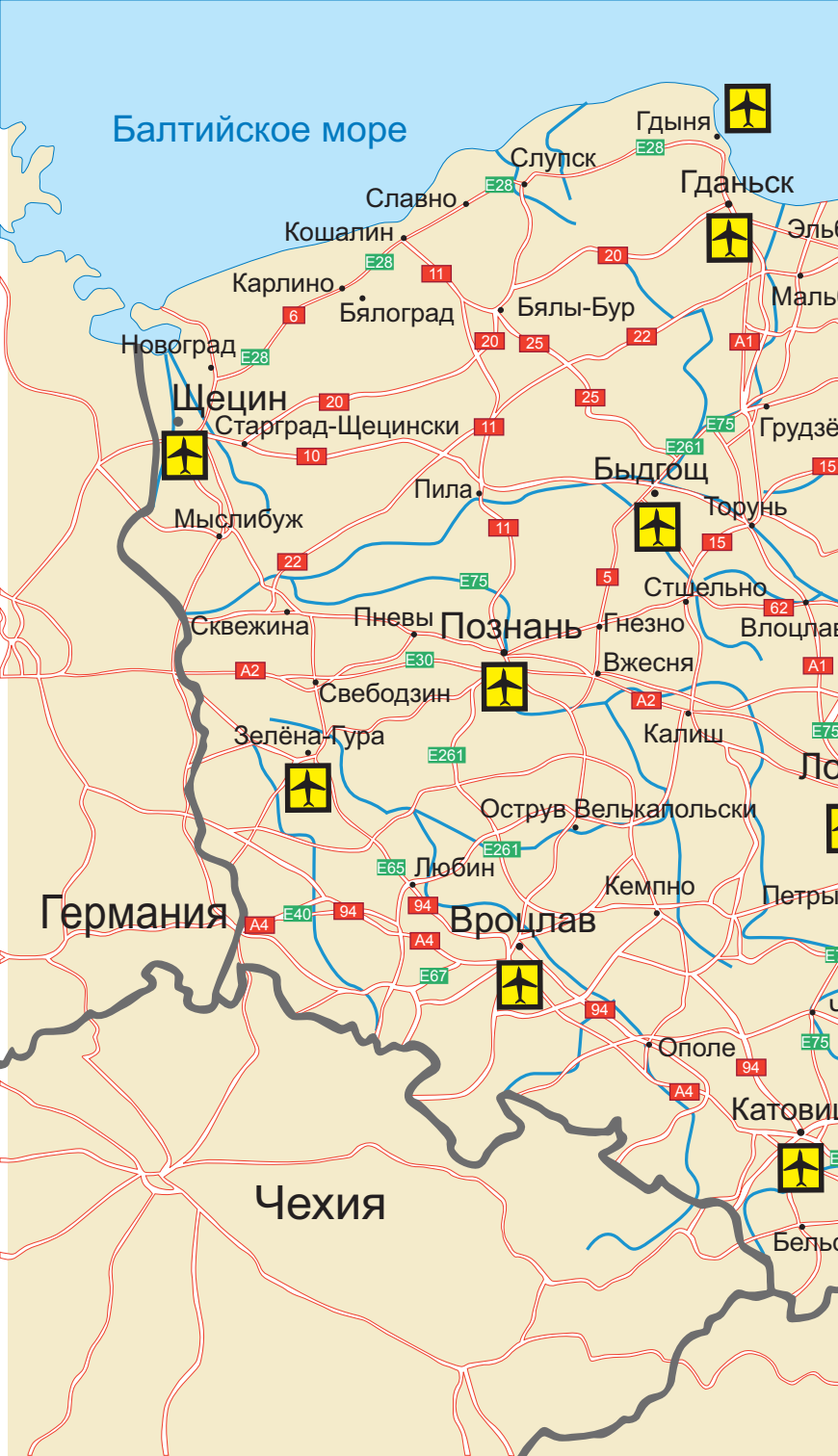






Россия

Литва

Блонг

Бартошице

Модлин

8

E67

Борк

Элк

Августов

Оструда

Щитно

Граево

Щучин

Белосток

Замбрув

Бельск-Подляски

Остув-Мазовецка

Пултуск

Плоцк

Варшава

Беларусь

Дзнь

Мендзыжец-Подляски

Люблин

Кукув-Трибунальски

Радом

Хелм

Ченстохова

Кельце

Красник

Хенцины

Краків

Тарнув

Жешув

Ско-Бяла

Словения

Содержание

Вступление 24

Что посмотреть, или Рейтинг основных достопримечательностей Польши 27

Краков	28
Соляная шахта в Величке	30
Мальборкский замок	32
Гнезно	34
Старый город Варшавы	36
Татры и Закопане	38
Беловежская Пуща	40
Государственный музей Аушвиц-Биркенау в Освенциме	42
Главный город Гданьска	43
«Черная мадонна» Ченстоховы и Ясногорский монастырь	44
Монастырь в городе Кальвария-Зебжидовска	45
Торунь	46
Вроцлав	48

Мазурские озера	50
Замосць	52
Только в Польше	54
Варшава	54
Краков	54
Гданьск	55
Вроцлав	55
Познань	55
Лучшие места — бесплатно	56
Варшава	56
Краков	57
Познань	57
Другие города	57
Лучшие места, если идет дождь	58
Варшава	58
Краков	58
Вроцлав	58
Познань	59
Гданьск	59

Маршруты путешествий 61

Маршрут 1. Варшава, или Возрожденная столица	62
Маршрут 2. Окрестности Варшавы, или По окрестностям столицы	100





Желязова-Воля	101
Неборов	103
Непорент	104
Пултуск	105
Отвоцк-Вельки	107
Отрембусы	108
Модлин	109
Маршрут 3. Краков, или Дорогой королей	110
Прогулка по Казимежу	138
Маршрут 4. Окрестности Кракова, или Тихие пригороды	144
Величка	145
Освенцим	151
Ойцов	154
Неполомице	158



Тыхы	160
Кальвария-Зебжидовска	161
Маршрут 5. Вроцлав, или Столица польской Силезии	162
На поиски гномов!	181
Маршрут 6. Окрестности Вроцлава, или Польская Силезия	184
Свидница	185
Явор	186
Вамбежице	188
Зомбковице-Слэнске	190
Ксёньж	191
Большув	193
Маршрут 7. Познань и окрестности, или Великая Польша	194
Познань	195
Гнезно	211
Жнин	215
Бискупин	215
Рогалин	217
Быдгощ	219
Маршрут 8. Люблин и окрестности, или Люблинское воеводство	220
Люблин	221
Государственный музей «Майданек»	238
Музей люблинской деревни	239
Наленчув	240
Казимеж-Дольны	240
Пулавы	242

Замосць	243
Маршрут 9. Мальборк, Квидзын, Грудзёндз, Голюб-Добжинь, или По следам крестоносцев	246
Мальборк	247
Квидзын	253
Грудзёндз	255
Голюб-Добжинь	257
Маршрут 10. Торунь и Хелмно, или Очарование готики	260
Торунь	261
Хелмно	273
Маршрут 11. Трёхградье, или Гданьск, Сопот и Гдыня	278
Гданьск	279
Сопот	303
Гдыня	306
Маршрут 12. Польша — страна замков	308
Красичин	309
Баранув-Сандомерский	312
Курник	315
Торунь	317
Нидзица	319
Мальборк	320
Фромборк	324
Решель	326
Кетцин	327
Ксёнж	328
Болькув	330



Маршрут 13. По святым местам	332
Ченстохова	334
Кальвария-Зебжидовска	337
Явор и Свидница	340
Дембно	342
Липница-Мурована	343
Сенкова	344
Бинарова	345
Близно	346
Хачув	346
Квятонь	347
Оравка	348
Лаховице	348



Поврожник	349
Смольник	349
Маршрут 14. Польша для автомобилистов	350
В Германию через Польшу (из Беларуси)	351
В Чехию через Польшу (из Беларуси)	357
В Чехию через Польшу (из Украины)	361
Маршрут 15. Национальные парки	368
Татринский национальный парк	369
Беловежская Пуща	374
Вигерский национальный парк (Мазурские озера и Августовская пуща)	379
Словинский национальный парк	383
Великопольский национальный парк	387

Польские курорты и активный отдых ... 389

Теплая Балтика: от Сопота до Свиноуйсьце	390
Крыница-Морска	391
Сопот	391

Хель	392
Ястжемба-Гура	393
Леба	394
Колобжег	395
Свиноуйсьце	396
Щецин	396
Зимний горнолыжный отдых	399
Активный отдых в Польше	405
С рюкзаком и веслом	405
Выше гор — только горы	407
Велопутешествия	408
Под крылом парашюта	408
Под землей тоже бывает интересно	409
Что таится под водной гладью	409

История Польши ... 411

Долетописная Польша и происхождение названия страны	412
Раннее Средневековье, или период Гнезненской Польши	413
Краковская Польша	415
Речь Посполитая	420
Польские земли в составе трех империй	423
Республика Польша	425



Польская народная республика и период социализма	426
Современная Польша	427

Культура 429

Национальный характер	430
Культура	432
Польские праздники	437
Музеи Польши	441
Варшава	441
Краков	444
Вроцлав	446
Люблин	448
Замосць	449
Познань	449
Гнезно	451
Мальборк	452
Торунь	452
Гданьск	454
Беловежская Пуща	456
Фестивали, праздники	457
Варшава	457
Краков	459
Вроцлав	461
Познань	461
Люблин	463
Казимеж-Дольны	463



Торунь	463
Гдыня	465
Гданьск	465
Щецин	466

Ночная жизнь 469

Ночные клубы	470
Варшава	470
Краков	471
Вроцлав	471
Люблин	472
Познань	472
Торунь	473
Гданьск	474
Сопот	474
Гдыня	475
Щецин	475



Шопинг. 477

Шопинг в Польше	478
Что и где купить	478
Торговые центры столицы	478
Торговые центры Outlet	480
Торговые улицы и рынки	480
Торговые центры Гданьска	481
Торговые центры Кракова	481
Торговые центры Познани	482
Сезоны скидок	
и распродаж	482
Польские бренды.	483

Национальная кухня 485

Польская кухня	486
Рестораны Польши.	490
Варшава	491
Краков	492
Вроцлав	493
Познань	494
Гнезно	495
Люблин	496
Замосць	497
Торунь	497
Мальборк	498
Гданьск	499
Щецин	499
Сопот	500
Леба	500
Колобжег	500

Где остановиться? 503

Варшава	504
Краков	505
Вроцлав	506
Люблин	507
Замосць	509
Познань	510
Гнезно	510



Торунь	511
Мальборк	512
Гданьск	512
Сопот	513
Щецин	514
Беловежа	514

Полезная информация. 517

Виза	518
Страховка	521
Деньги	521
Таможня	522
Польские сувениры	523
Транспорт.	524
Телефон и Интернет	526
Полезные ссылки	527
Краткий русско-польский разговорник	528
5 вещей, которые непременно нужно сделать в Польше	532

Алфавитный указатель 533

Достопримечательности

Название	Как добраться
Королевский замок (Zamek Królewski) (с. 66)	 Пешая прогулка;  автобусы № 116, 178, 180, 195, 222;  автобус № 178 от железнодорожного вокзала «Варшава Центральная» (Warszawa Centralna) до Старого города
Дворец «Под жестяной крышей» (Pałac pod Blachą) (с. 69)	 Пешая прогулка
Музей истории города Варшавы (Muzeum Historyczne miasta stołecznego Warszawy) (с. 74)	 Пешая прогулка
Варшавский барбакан (Barbakan w Warszawie) (с. 76)	 Пешая прогулка
Национальный музей в Варшаве (Muzeum Narodowe w Warszawie) (с. 88)	 Пешая прогулка
Музей охоты и верховой езды в парке «Королевские Лазенки» (Muzeum Łowiectwa i Jeździectwa w Łazienkach Królewskich) (с. 92)	 Автобусы № 116, 180, 195
Дворец «На острове» (Pałac na Wyspie) (с. 92)	 Автобусы № 116, 180, 195
Вилляновский дворец (Pałac w Wilanowie) (с. 96)	 Автобус № 180 от парка «Королевские Лазенки»; время в пути – 30–40 мин

Польша

Адрес/Месторасположение, телефон	Время работы	Стоимость
Варшава, Замковая пл., 4 (Warszawa, pl. Zamkowy 4)  (22) 355-51-70  http://www.zamek-krolewski.pl/	Май — сентябрь: вт. — сб.: с 10:00 до 18:00; вс. — пн. — с 11:00 до 18:00; октябрь — апрель: вт. — сб.: с 10:00 до 16:00; вс.: с 11:00 до 16:00; пн. — выходной	12–20 zł в зависимости от выбранного маршрута. Услуги русскоязычного гида – 100 zł. Аудиогид – 17 zł. В мае и сентябре по воскресеньям, а с июня по август по понедельникам музей работает бесплатно (правда, действует только один маршрут)
Варшава, Замковая пл., 2 (Warszawa, pl. Zamkowy 2)  (22) 355-51-70  http://www.zamek-krolewski.pl/	Май — сентябрь: вт. — сб.: с 10:00 до 18:00; вс. — пн.: с 11:00 до 18:00; октябрь — апрель: вт. — сб.: с 10:00 до 16:00; вс.: с 11:00 до 16:00; пн. — выходной	Стоимость входного билета: 14 zł. Вс. — день бесплатного посещения
Варшава, Рыночная пл., 28/42 (Warszawa, Rynek Starego Miasta 28/42)  (22) 635-16-25  http://www.mhw.pl/mhw/	Вт.: с 09:00 до 19:00; ср. — пт.: с 09:00 до 18:00; сб. — вс.: с 10:00 до 20:00; пн. — выходной	Стоимость входного билета: 5 zł
Варшава, Старый Город, ул. Новомейская (Warszawa, Stare Miasto, ul. Nowomiejska)	Круглосуточно	Вход свободный
Варшава, ул. Иерусалимские Аллеи, 3 (Warszawa, ul. Aleje Jerozolimskie 3)  (22) 621-10-31  http://www.mnw.art.pl/	Вт. — ср., пт. — вс.: с 10:00 до 18:00; чт.: с 10:00 до 21:00; пн. — выходной	Стоимость входного билета: 15 zł
Варшава, ул. Кавалеристов, 9 (Warszawa, ul. Szwoleżerów 9)  (22) 628-42-05  http://www.muzeum.warszawa.pl/	Май — сентябрь: вт. — пт.: с 10:00 до 17:00; сб. — вс.: с 11:00 до 18:00; октябрь — апрель: ср. — вс.: с 10:00 до 15:00; пн., вт. — выходные	Стоимость входного билета: 6 zł. Чт. — день бесплатного посещения
Варшава, ул. Агриколи, 1 (Warszawa, ul. Agrykoli 1)  (504) 24-37-83  http://www.lazienki-krolewskie.pl/Palac-na-Wyspie.html	Пн.: с 11:00 до 16:00; вт. — ср., вс.: с 09:00 до 18:00; чт. — сб.: с 09:00 до 20:00	Стоимость входного билета: 15 zł
Варшава, ул. Станислава Костки Потоцкого, 10/16 (Warszawa, ul. Stanisława Kostki Potockiego 10/16)  (22) 842-81-01  http://www.wilanow-palac.art.pl/	Май — октябрь: пн., ср., вс.: с 09:00 до 18:00; чт. — сб.: с 09:00 до 16:00; вт. — выходной; ноябрь — апрель: с 09:00 до 16:00. Парк открыт ежедневно: с 09:00 до наступления темноты	Вход: замок – 16 zł, парк – 5 zł. В субботу замок можно посетить бесплатно. День свободного посещения парка – четверг



Название	Как добраться
Варшавский зоопарк (Miejski Ogród Zoologiczny) (с. 99)	Пешая прогулка; автобусы № 160, 190, 226, 512, 527, 127 до остановки «Хеленская набережная» (Wybrzeże Helskie); трамваи № 18, 20, 23, 26 до остановки «Парк Пражский» (Park Praski), № 1, 4, 16, 28 — до остановки «Хеленская набережная» (Wybrzeże Helskie)
Краковский барбакан (Barbakan) (с. 116)	Пешая прогулка
Марицкий костел (Kościół Mariacki) (с. 121)	Пешая прогулка
Суконные ряды (Sukiennice) (с. 125)	Пешая прогулка
Ратушная башня (Wieża Ratuszowa) (с. 128)	Пешая прогулка
Вавельский замок (Zamek Królewski na Wawelu) (с. 133)	Пешая прогулка
Соляная шахта в Величке (Kopalnia soli «Wieliczka») (с. 145)	Поезд с центрального железнодорожного вокзала в Кракове (курсирует каждые полчаса); стоимость билета — 3 zł; маршрутки с автовокзала в Кракове (курсируют каждые полчаса), стоимость билета — 3 zł. Более подробную информацию смотрите на сайте http://www.kopalnia.pl/zwiedzanie/poradnik-zwiedzajacego/jak-dojechac/jak-dojechac-trasa-turystyczna

Адрес/Месторасположение, телефон	Время работы	Стоимость
Варшава, ул. Ратушная, 1/3 (Warszawa, ul. Ratuszowa 1/3)  (22) 619-40-41  http://www.zoo.waw.pl/	Зоопарк: ежедневно, с 09:00 до наступления темноты. Касса: май — конец сентября: с 09:00 до 18:00; октябрь — конец апреля: с 09:00 до 15:00	Стоимость входного билета: полный — 18 zł; льготный — 13 zł
Краков, ул. Баштова, 30 (Kraków, ul. Basztowa 30)  (12) 422-98-77  http://mhk.pl/oddzialy/barbakan	Апрель — октябрь: с 10:30 до 18:00; ноябрь — март: закрыт для посещения	Стоимость входного билета: 7 zł
Краков, Рыночная пл., 3 (Kraków, Rynek Główny 3)  (12) 422-05-21  http://www.mariacki.com/	В любое время кроме службы, обычно — с 11:30 до 18:00	Стоимость входного билета: 6 zł; посещение башни: 5 zł
Краков, Рыночная пл., 1 (Kraków, Rynek Główny 1)  (12) 424-46-03	Вт. — сб.: с 10:00 до 20:00; вс.: с 10:00 до 18:00	Стоимость входного билета: 12 zł
Краков, Рыночная пл. (Kraków, Rynek Główny)  (12) 619-23-18  http://mhk.pl/oddzialy/wieza_ratuszowa	Апрель — октябрь: с 10:30 до 18:00; ноябрь — март: закрыта для посещения	Стоимость входного билета: 7 zł
Краков, Вавель, 5 (Kraków, Wawel 5)  (12) 422-51-55  http://www.wawel.krakow.pl/	Апрель — октябрь: вт. — пт.: с 09:30 до 17:00; сб. — вс.: с 10:00 до 17:00; ноябрь — март: вт. — сб.: с 09:30 до 16:00; вс.: с 10:00 до 16:00. Время работы и стоимость посещения может различаться в зависимости от выбранного маршрута. Информацию вы можете уточнить на сайте замка	Стоимость входного билета: апрель — октябрь: 18 zł; ноябрь — март: 16 zł. Вс. — день свободного посещения
Величка, ул. Даниловича, 10/32 (Wieliczka, ul. Daniłowicza 10/32)  (12) 278-73-02  http://www.kopalnia.pl/	Время работы туристического маршрута: 1 апреля — 31 октября: с 07:30 до 19:30; 2 ноября — 31 марта: с 08:00 до 17:00	Стоимость посещения туристического маршрута — 52 zł (при условии, что экскурсия будет проводиться на польском языке), 73 zł — на других языках. Для фотосъемки необходимо приобрести специальный билет за 10 zł. Стоимость посещения различных маршрутов различается, информацию уточняйте на сайте



Название	Как добраться
Государственный музей Аушвиц-Биркенау (Państwowe Muzeum Auschwitz-Birkenau) (с. 151)	 Автобус с центрального автовокзала Кракова до Освенцима; стоимость проезда – 13 zł;  поезд из Кракова (едет на полчаса дольше); стоимость проезда – 14–15 zł. Более подробную информацию смотрите на сайте музея
Музей буржуазного искусства (Muzeum Sztuki Mieszczkańskiej) (с. 166)	 Пешая прогулка
Суконные ряды (Sukiennice) во Вроцлаве (Wrocław) (с. 167)	 Пешая прогулка
Рацлавичская панорама (Panorama Racławicka) (с. 172)	 Пешая прогулка
Церковь мира в Свиднице (Kościół Pokoju w Świdnicy) (с. 185)	 Автобус с центрального автовокзала Вроцлава, стоимость проезда – 9–20 zł
Церковь мира в Яворе (Kościół Pokoju w Jaworze) (с. 186)	 Микроавтобус с центрального автовокзала Вроцлава, стоимость проезда – 12–14 zł
Санктuariй Божьей Матери Вамбежичкой (Sanktuarium Matki Bożej Wambierzyckiej) (с. 189)	 Автобус с центрального автовокзала Вроцлава с пересадкой в городе Кудова-Здруй, стоимость проезда – 40–50 zł

Адрес/Месторасположение, телефон	Время работы	Стоимость
Освенцим, ул. Заключенных Освенцима, 20 (Oświęcim, ul. Więźniów Oświęcimia 20)  (33) 844-80-55  http://www.auschwitz.org.pl/	Декабрь — февраль: ежедневно, с 08:00 до 15:00, 25 декабря, 1 января — выходные; март — ноябрь: ежедневно, с 08:00 до 16:00; апрель — октябрь: ежедневно, с 08:00 до 17:00, первый день Пасхи — выходной; май — сентябрь: ежедневно, с 08:00 до 18:00; июнь — август: ежедневно, с 08:00 до 19:00	Стоимость экскурсии: 25 zł
Вроцлав, Рыночная пл., Старая ратуша (Wrocław, Rynek, Stary Ratusz)  (71) 347-16-93  http://www.muzeum.miejskie.wroclaw.pl/	Ср. — сб.: с 11:00 до 17:00; вс.: с 10:00 до 18:00; пн., вт. — выходные	Стоимость входного билета: 7–20 zł
Вроцлав, ул. Сукенницы (Wrocław, ul. Sukiennice)	Круглый год	Вход свободный
Вроцлав ул. Яна Евангелиста Пуркиного, 11 (Wrocław, ul. Jana Ewangelisty Purkyniego 11)  (71) 344-23-44  http://www.panoramawroclawska.pl/	С 16 апреля по 30 сентября: ежедневно, с 09:00 до 17:00; октябрь: вт. — вс.: с 09:00 до 17:00, пн. — выходной; с 1 ноября по 15 апреля: вт. — вс.: с 09:00 до 16:00, пн. — выходной	Стоимость входного билета: 25 zł
Свидница, пл. Мира, 6 (Świdnica, pl. Pokoju 6)  (74) 852-28-14  http://www.kosciolpokoju.pl/	Апрель — октябрь: пн. — сб.: с 09:00 до 13:00, с 15:00 до 18:00, вс. и праздничные дни: с 15:00 до 18:00, в остальные часы вход возможен по предварительной записи; ноябрь — март: посещение только по предварительной записи	Стоимость входного билета: 8 zł
Явор, парк Мира, 2 (Jawor, park Pokoju 2)  (76) 870-51-45  http://www.jawor.pl/	Апрель — октябрь: пн. — сб.: с 10:00 до 17:00, вс. и праздничные дни: с 12:00 до 17:00, в остальные часы вход возможен по предварительной записи; ноябрь — март: посещение только по предварительной записи	Стоимость входного билета: 8 zł
Вамбежице, пл. Святой Девы Марии, 1 (Wambierzyce, pl. Najświętszej Marii Panny 1)  (74) 871-91-70  http://www.wambierzyce.pl/	Круглый год	Вход свободный



Название	Как добраться
Музей истории Познани (Muzeum Historii Miasta Poznania) в городской ратуше (Ratusz w Poznaniu) (с. 202)	 Пешая прогулка
Музей музыкальных инструментов (Muzeum Instrumentów Muzycznych) (с. 205)	 Пешая прогулка
Кафедральный собор Гнезно (Archikatedra Gnieźnieńska) (с. 213)	 Пешая прогулка
Музей начала польской государственности (Muzeum Początków Państwa Polskiego) (с. 214)	 Пешая прогулка
Археологический музей под открытым небом в Бискупине (Muzeum archeologiczne w Biskupinie) (с. 215)	 С мая до конца сентября из Жнина по узкоколейной железной дороге ходит специальный поезд в скансен в Бискупине, стоимость билета в одну сторону – 9 zł, туда-обратно – 15 zł.  Добраться в Жнин можно на автобусе из Гнезно. Через город проходит международная трасса E5, которая соединяет Познань и Гданьск
Люблинский замок (Zamek w Lublinie) (с. 232)	 Пешая прогулка
Мемориальный музей «Майданек» (Państwowe Muzeum na Majdanku) (с. 235)	  Автобус № 23 или троллейбусы № 156, 158 из Люблина (остановка возле Краковских ворот). Летом работают специальные туристические линии, автобусы которых курсируют по основным местам, привлекательным для путешественников
Музей люблинской деревни (Muzeum Wsi Lubelskiej) (с. 239)	 Автобусы № 5, 18, 37 из Люблина (остановка 6532-Skansen 02)